

-을/를 비롯하여

including, starting with

Names the leading member of a group before covering the rest. Not a random example — the item you name is the most prominent one.

HOW TO ATTACH IT

Ends in a consonant	을 비롯하여	서울을 비롯하여
Ends in a vowel	를 비롯하여	대표를 비롯하여
Before a noun	-을/를 비롯한	서울을 비롯한 수도권
Spoken form	-을/를 비롯해서	서울을 비롯해서
Named item	the foremost of the set	not a minor member
Simpler alternative	등, 같은	서울 등 수도권

WHEN TO USE IT

The particle follows the usual rule: consonant-final nouns take 을, vowel-final ones 를. The spoken form is 비롯해서, the written 비롯하여.

The noun you name should be the foremost or most representative of the set: 서울을 비롯한 수도권 지역 — Seoul first, then the region around it. Naming a minor member sounds odd.

The modifier form -을/를 비롯한 is at least as common, and it sits directly in front of the noun it covers.

The register is written and formal — news, reports, announcements. In speech, 등 or 같은 does the job more simply.

IN USE

- 1 서울을 비롯한 수도권 지역에 비가 내리겠습니다.
Rain is expected in Seoul and the surrounding capital region.
- 2 대표를 비롯하여 전 직원이 행사에 참석했다.
The whole staff attended, starting with the chief executive.
- 3 한국을 비롯한 여러 나라가 협정에 서명했다.
Korea and a number of other countries signed the agreement.
- 4 쌀을 비롯한 주요 식료품 가격이 올랐어요.
Prices of staple foods, rice above all, have risen.
- 5 직접 만든 제품을 비롯해서 다양한 상품을 판매합니다.
We sell a range of goods, including our own handmade products.

- 6 교수님을 비롯한 여러 분들께 감사드립니다.
My thanks to the professor and to everyone else.

COMPARED WITH

등

등 simply means "and so on" and implies nothing about ranking. 비롯하여 marks the named item as the foremost.

서울 등 수도권 (Seoul and others) / 서울을 비롯한 수도권 (Seoul above all)

같은

같은 offers an example of a type; 비롯하여 names the head of a set that is then covered as a whole.

서울 같은 대도시 (cities like Seoul) / 서울을 비롯한 수도권 (Seoul and its region)

-을/를 비롯한

The modifier form is if anything more common, especially in headlines, where it compresses a list into a single phrase.

서울을 비롯하여 비가 내린다. / 서울을 비롯한 지역에 비가 내린다.

WATCH OUT

X 작은 마을을 비롯한 전국에 비가 내리겠습니다.

O 서울을 비롯한 전국에 비가 내리겠습니다.

The named item should be the foremost of the group. A minor member makes the phrase sound arbitrary.

X 서울 비롯한 수도권 지역

O 서울을 비롯한 수도권 지역

The particle 을/를 is required.

X 서울을 비롯하여 수도권 지역에 비가 내린다. — before a noun

O 서울을 비롯한 수도권 지역에 비가 내린다.

Modifying a following noun requires 비롯한, not 비롯하여.